

# ВОИС



CDIP/3/3

ОРИГИНАЛ: английский

ДАТА: 18 марта 2009 г.

R

**ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ**  
ЖЕНЕВА

## **КОМИТЕТ ПО РАЗВИТИЮ И ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ (КРИС)**

**Третья сессия**  
**Женева, 27 апреля – 1 мая 2009 г.**

РЕКОМЕНДАЦИИ 12, 20, 22 И 23

*подготовлен Секретариатом*

1. На второй сессии Комитета по развитию и интеллектуальной собственности (КРИС), проходившей 7-11 июля 2008 г., Комитет обсудил рекомендацию 12 и обратился к Секретариату с просьбой актуализировать информацию о деятельности по реализации принятой рекомендации в целях отражения дискуссии в рамках Комитета. В Приложении I к настоящему документу содержится обновленный текст, подготовленный в соответствии с этой просьбой. Отчет о ходе реализации рекомендации 12 содержится в документе CDIP/3/5.

2. Что касается рекомендаций 20, 22 и 23, после обсуждений этих рекомендаций Комитет обратился к Секретариату с просьбой пересмотреть предложенную деятельность и дать оценку потребностей в людских и финансовых ресурсах для их реализации. Соответственно, пересмотренная предлагаемая деятельность в связи с рекомендациями 20, 22 и 23 содержится в Приложении II.

3. Предлагаемая деятельность по реализации рекомендаций 20 и 23 соответственно включена в предлагаемые тематические проекты «ИС и область общественного достояния» и «ИС и конкурентная политика», которые содержатся в Приложениях I и II к документу CDIP/3/4.

4. Что касается реализации рекомендации 22, деятельность в утвержденной программе работы будет включена в сферу регулярной деятельности Организации.

*5. КРИС предлагается принять к сведению содержание настоящего документа и Приложений к нему.*

[Приложение I следует]

## ПРИЛОЖЕНИЕ I

РЕКОМЕНДАЦИЯ	ИНФОРМАЦИЯ О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ПО ВЫПОЛНЕНИЮ ПРИНЯТЫХ РЕКОМЕНДАЦИЙ
<p>12. Активней включать соображения развития в основную деятельность и обсуждения в рамках ВОИС и в контексте оказания технической помощи в соответствии с ее мандатом.</p>	<p>В соответствии с мандатом, предоставленным государствами-членами, ВОИС последовательно и методично ориентирует свои программы и деятельность по оказанию технической помощи, включая консультирование по вопросам законодательства, на обеспечение учета соображений и приоритетов в области развития по согласованию с государствами-членами. На международном, региональном и национальном уровнях проводятся представительные и специализированные форумы, призванные способствовать диалогу и обсуждению необходимости включения в программы и мероприятия ВОИС новых аспектов, касающихся развития.</p> <p>Начато осуществление специальных программ, направленных на обеспечение включения соображений развития в проводимые ВОИС дискуссии и реализуемые программы. В 2006, 2007 и 2008 гг. ВОИС организовала серию семинаров под общим названием «Международный семинар ВОИС по стратегическому использованию интеллектуальной собственности в целях социально-экономического развития» для содействия межрегиональному диалогу по вопросам, вызывающим всеобщую озабоченность, и повышения степени взаимодополняемости региональной деятельности. Главная цель состояла в повышении потенциала директивных органов для принятия решений по вопросам, вызывающим политическую озабоченность.</p> <p>Помощь в области законодательства, касающегося использования гибкостей в плане прав и обязательств для проведения государственной политики, будет и впредь ориентирована на конкретные направления государственной политики, указанные государствами-членами, а именно такие, как доступ к фармацевтической продукции, поощрение конкуренции, стимулирование малых и поэтапных изобретений (которые могут охраняться в качестве полезных моделей) и т.п.</p> <p>Вопрос о включении соображений развития в основную деятельность также обсуждался в Резолюции Дипломатической конференции, дополняющей Сингапурский договор о законах по товарным знакам и Инструкцию к нему («Сингапурская резолюция»).</p> <p>Дальнейшая деятельность будет включать расширение сотрудничества с группами региональной интеграции/экономическими группировками по вопросам ИС, торговли и развития.</p>

<b>РЕКОМЕНДАЦИЯ</b>	<b>ИНФОРМАЦИЯ О ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ПО ВЫПОЛНЕНИЮ ПРИНЯТЫХ РЕКОМЕНДАЦИЙ</b>
	<p>Будет оказываться помощь в целях повышения способности стран анализировать потенциальное влияние предлагаемых норм на экономику и культуру развивающихся стран.</p> <p>Кроме того, будут организовываться представительные национальные, региональные и международные форумы по вопросам политики в целях оказания помощи НРС для включения соображений развития в их национальную политику и стратегию.</p>

[Приложение II следует]

## ПРИЛОЖЕНИЕ II

РЕКОМЕНДАЦИЯ	ПРЕДЛАГАЕМАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ	ВОЗМОЖНЫЕ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПОТРЕБНОСТИ В РЕСУРСАХ	
		ЛЮДСКИЕ	ФИНАНСОВЫЕ
20.	<p>Содействовать нормотворческой деятельности в области ИС в интересах обеспечения устойчивости общественного достояния в государствах-членах ВОИС, включая возможность подготовки руководства, которое могло бы помочь заинтересованным государствам-членам в идентификации объектов, перешедших в область общественного достояния на их соответствующих территориях.</p> <p>В целях реализации этой рекомендации, а также рекомендации 16 Секретариату предлагается осуществить проект, который бы включал четыре основных компонента, охватывающих четыре основных области, в частности товарные знаки, авторское право, патенты и традиционные знания (в отношении дальнейшей информации по каждому из компонентов см. соответствующий проектный документ, содержащийся в Приложении I к документу CDIP/3/4).</p> <p>1) В отношении товарных знаков будет проведено исследование, посвященное недобросовестному присвоению отличительных обозначений и возможностям предотвращения такой практики. Примерами такой практики служит недобросовестная регистрация товарных знаков, включающих в себя обозначения, которые считаются относящимися к общественному достоянию, такие, как описательные термины, или присвоение обозначений, которые являются частью общего общинного наследия или достояния, такие, как священные знаки или географические описательные обозначения. В рамках исследования можно было бы изучить существующие потенциальные проблемы, а также механизмы предупреждения такой практики и представить соответствующие выводы.</p> <p>2) В области авторского права и смежных прав предлагается три вида деятельности, которые внесут вклад в понимание путей, при помощи которых существует возможность лучшей идентификации объектов, которые перешли в область общественного достояния, в частности:</p> <p>(i) Провести второй анализ систем добровольной регистрации, который будет основываться на</p>	Информация включена в тематический проект по ИС и общественному достоянию (Приложение I к документу CDIP/3/4).	Информация включена в тематический проект по ИС и общественному достоянию (Приложение I к документу CDIP/3/4).

РЕКОМЕНДАЦИЯ	ПРЕДЛАГАЕМАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ	ВОЗМОЖНЫЕ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПОТРЕБНОСТИ В РЕСУРСАХ	
		ЛЮДСКИЕ	ФИНАНСОВЫЕ
	<p>исследовании 2005 г. и расширит его;</p> <p>(ii) Провести анализ систем частной авторско-правовой документации и практики, в том числе в виде информации об управлении правами такими органами, как организации коллективного управления и прочие, и изучить, каким образом эти системы вносят вклад в идентификацию содержания, которое находится в области общественного достояния.</p> <p>(iii) Провести предметное исследование авторского права и общественного достояния, которое бы включало сравнительный анализ национального законодательства и соответствующих международных договоров, которые прямо или косвенно определяют область общественного достояния, а также анализ инициатив и средств – как технических, так и правовых, – которые облегчают доступ, использование, идентификацию и локализацию материалов, находящихся в области общественного достояния.</p> <p>3) В области патентов Секретариат подготавливает предварительное исследование, посвященное распространению патентной информации, которое, среди прочего, рассматривает доступ к соответствующим материалам, находящимся в области общественного достояния, а также их использование, для рассмотрения Постоянным Комитетом по патентному праву (ПКПП) на его сессии в марте 2009 г. Последующее исследование, которое полностью сфокусировано на области общественного достояния, включено в проектный документ «ИС и область общественного достояния», содержащийся в Приложении I к документу CDIP/3/4.</p>		

РЕКОМЕНДАЦИЯ		ПРЕДЛАГАЕМАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ	ВОЗМОЖНЫЕ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПОТРЕБНОСТИ В РЕСУРСАХ	
			ЛЮДСКИЕ	ФИНАНСОВЫЕ
		4) В отношении традиционных знаний и генетических ресурсов Секретариат подготовит практическое руководство и механизмы для облегчения доступа органам патентного поиска и экспертизы к информации по традиционным знаниям – после раскрытия с согласия их владельцев. Одна из таких методик для создания национальных баз данных по традиционным знаниям, включена в проектный документ «ИС и область общественного достояния», содержащийся в Приложении I к документу CDIP/3/4.		

РЕКОМЕНДАЦИЯ	ПРЕДЛАГАЕМАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ	ВОЗМОЖНЫЕ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПОТРЕБНОСТИ В РЕСУРСАХ		
		ЛЮДСКИЕ	ФИНАНСОВЫЕ	
22.	<p>Нормотворческая деятельность ВОИС должна осуществляться в поддержку целей развития, согласованных в рамках ООН, включая цели, сформулированные в Декларации тысячелетия. Без ущерба для результатов обсуждений государствами-членами Секретариат ВОИС должен рассмотреть в своих рабочих документах для целей нормотворческой деятельности, при необходимости и по указанию государств-членов, такие вопросы, как: (a) гарантия национального применения правил интеллектуальной собственности; (b) взаимосвязь между ИС и конкуренцией; (c) передача технологии, связанной с ИС; (d) потенциальная гибкость, исключения и ограничения для государств-членов; и (e) возможность включения дополнительных особых положений для развивающихся стран и НРС.</p>	<p>Рабочие документы, касающиеся нормотворческой деятельности, составляются только по просьбе компетентных органов государств-членов с соблюдением руководящих указаний государств-членов.</p> <p>Секретариат продолжит проведение открытых мероприятий, таких, как коллоквиумы и открытые форумы в целях содействия лучшему пониманию различных существующих проблем в связи с работой ВОИС в области нормотворческой деятельности. Предполагается также возможность проведения глобального форума, посвященного ИС и развитию.</p> <p>Кроме того, в связи с проблемами взаимосвязи между ИС и конкуренцией предлагается провести на условиях внешнего подряда несколько исследований, посвященных проблемам ИС и конкуренции (см. деятельность в отношении рекомендации 23 и соответствующий проектный документ).</p> <p>В отношении вклада ВОИС (в прошлом и будущем) в достижение целей развития в новом тысячелетии будет подготовлен соответствующий отчет, который будет передан пятой сессии КРИС.</p>	<p>Не требуется каких-либо дополнительных людских ресурсов</p>	<p>Потребности в финансовых ресурсах для организации конференции будут включены в Программу и бюджет на 2010-2011 гг.</p>

РЕКОМЕНДАЦИЯ	ПРЕДЛАГАЕМАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ	ВОЗМОЖНЫЕ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПОТРЕБНОСТИ В РЕСУРСАХ	
		ЛЮДСКИЕ	ФИНАНСОВЫЕ
23.	<p>Рассмотреть пути совершенствования способствующей конкуренции лицензионной практики в области ИС, в особенности в целях содействия творческой деятельности, инновациям, а также передаче и распространению технологии заинтересованным странам, в особенности развивающимся странам и НРС.</p> <p>Деятельность по реализации этой рекомендации, а также рекомендаций 7 и 32 включена в соответствующий тематический проект (см. проектный документ «ИС и конкурентная политика», содержащийся в Приложении II к документу CDIP/3/4). Среди прочего эта деятельность включает:</p> <p>Организация в Женеве в 2010 г. глобальной встречи, посвященной новым условиям лицензирования авторского права. Планируется также проведение серии мероприятий по повышению осознания в связи с новыми подходами к лицензированию авторского права.</p> <p>В области патентов ВОИС также введет компонент, посвященный ИС и конкуренции, в учебные программы ВОИС по лицензированию технологии. ВОИС также создаст новый портал, посвященный инновациям и передаче технологии, и подготовит разнообразные модули по лицензированию, а также другие материалы по инновациям и передаче технологии (см. проект по рекомендации 10, который содержит создание такого портала).</p> <p>Кроме того, предлагается провести на условиях внешнего подряда ряд исследований, посвященных вопросам ИС и конкуренции (дальнейшие подробности содержатся в соответствующем проектном документе в CDIP/3/4), и организовать в Женеве серию симпозиумов по взаимосвязи между ИС и законодательством и политикой в области конкуренции.</p>	<p>Информация включена в тематический проект по ИС и конкурентной политике (Приложение II к документу CDIP/3/4).</p>	<p>Информация включена в тематический проект по ИС и конкурентной политике (Приложение II к документу CDIP/3/4).</p>



РЕКОМЕНДАЦИЯ	ПРЕДЛАГАЕМАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ	ВОЗМОЖНЫЕ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПОТРЕБНОСТИ В РЕСУРСАХ	
		ЛЮДСКИЕ	ФИНАНСОВЫЕ
	<p>В ответ на просьбы ВОИС может также предоставлять юридические и технические консультационные услуги для обеспечения включения в соглашение о лицензировании ИС положений, направленных на поощрение конкуренции.</p> <p>Предлагается также обновить руководство ВОИС по франшизингу.</p> <p>Организация региональных семинаров по обмену национальным опытом в этой области, что также запрашивается в рекомендации 32, включена в проектный документ, содержащийся в Приложении II к документу CDIP/3/4.</p> <p>При условии одобрения Комитетом экспертам по взаимосвязям между ИС и конкуренцией будет предложено выступить на сессии Комитета.</p>		